



# 美国唐人街:从居住地到商业区

□ 冉文娟



农历大年初三,美国纽约市民在唐人街放彩花筒,感受中国新年氛围

2020年起,席卷全球的新冠肺炎疫情对海外唐人街的发展造成了明显冲击。在美国,众多店铺歇业、业者纷纷转型,加之越来越多住户迁出,媒体和业者都发出疑问:美国唐人街是否正在衰落?

近日,美国杜鲁门州立大学历史学教授令狐萍与美国加州大学洛杉矶分校社会学和亚美研究学教授周敏,对美国唐人街的发展历史与前景进行了探索。

## 早期华裔移民的“庇护所”

美国华人社会的形成历史悠久,最早可追溯到美国建国初期。在此期间,美国的华裔移民社群经历了几个主要时期,即自由移民期(1848年—1881年)、排华时期(1882年—1943年)、移民受限制期(1944年—1965年)和平等的移民期(1965年—现在)。

早年间,多数华裔移民是穷苦劳工。他们在异国忍受着种种歧视,在社会底层艰难地生活。面对层出不穷的困难与挑战,许多人选择互相帮助、抱团取暖,唐人街就此诞生。

“不论走到哪里,中国人都会把几千年来文明形成的独特文化、生活习惯带到那里,形成与所在国文化不尽相同的华人聚居地与商业活动区,而所在国本土文化对华人的排斥,也迫使华人建立唐人街‘自保自立’。”令狐萍说。

在令狐萍看来,对于第一代赴美中国移民,唐人街更像是“庇护所”。在华人聚居的唐人街,人们可以用乡音交流,而在同乡或同宗经营的店业做工,也吸收了一部分华工的劳动力,使他们在一片土地上得以长久生存。周敏对此观点有同感,但强调唐人街是美国制度性歧视下的产物。

## 东西方文化交流的窗口

“爱中国,就好像一个人爱自己的双亲一样,对他来说中国是一个群众社会,而不是一个国家——一个由相同的信仰和相同风俗的人们所组成的群众社会。”这是林语堂在小说《唐人街》中对

主人公冯老二的描述。

随着对华侨华人关注程度的提升,有关唐人街的研究资料越来越丰富。事实上,早在近一百年前,就已有唐人街相关题材的文学作品问世。

小说《唐人街》由林语堂用英文创作于上世纪20—30年代,讲述了从中国到美国谋生的老汤姆一家在纽约唐人街艰苦创业的故事。“两脚踏东西文化”的林语堂用西方语言描述着华人生活图景,也再现了早年间美国唐人街的历史印迹。

小说中有这样一段话:“海外的中国人,和往常一样,组织社团,劝募基金,他们毫不吝啬地将美元换成中国钱。他们在捐钱时的慷慨,令人难以想象就是平时节俭的中国人。洗衣工人、餐馆主人以及侍者都按月交出他们节省下来的钱。在美国的中国华侨们所捐的钱,大部分来自洗衣工人和餐馆主人。如同大家所知道的,清政府的推翻也是洗衣工人们捐钱资助,现在他们又为了拯救祖国,再度地捐出他们一点一滴省下来的钱。”

对于当时的西方社会,安居一隅的华人移民无疑是一个神秘的群体,而以《唐人街》为代表的移民文学作品也一度在西方社会引起热烈反响。

随着华裔成为美国主流社会眼中的“模范少数族裔”,华人社区也得以迅速向郊区发展,但唐人街仍是美国华人社区的主要形式之一。而唐人街及其代表的华人文化,也持续影响着美国社会对华人群体乃至对中国的认知,

成为西方社会了解中华文化的窗口。

## 连接新老移民的桥梁

《排华法案》的废除与平权运动的兴起,使美国的移民政策逐渐开放。20世纪60年代中期开始,少数族裔在选择居住区、受教育与受雇等方面的平等机会获得了法律上的保护,新一代的华裔移民以及子女也开始遍布美国各大主要城市,并积极融入美国主流社会。

由于经济、社会地位的改善,许多华人新移民已经不再选择唐人街作为居所,而将目光投向了新兴的华人聚居郊区。种种迹象似乎都表明了同一件事:唐人街已经不再是新一代华裔移民的首选居住地。这是否意味着唐人街的衰败?

答案是否定的。

在周敏看来,多年来,唐人街已经扎根美国各大城市,成为都市社区的一部分。其自身历史悠久而不断稳固的族裔社会结构和族裔经济,保证了唐人街的持续发展。

华人社团的发展就是维系唐人街与外界联系、防止唐人街社会隔离的重要社区组织之一。周敏举例说,某栋建筑若属于某个同乡会、宗亲会,长此以往就会变成同族成员包括移居郊区的中产阶级成员聚集的中心。许多新移民社团也纷纷成立商会和专业协会等组织,与唐人街传统的社区组织联合起来,强化族裔社区的社会结构,处理共同关注的事务。

随着族裔社团的扩展和经

济、文化活动的多样化,华裔移民的社区参与也日益多样化。一个唐人街的居民可以同时是族裔经济的雇员和顾客、族裔社团的会员、教会的成员以及其他组织的活跃分子。

唐人街族裔经济的发展和社区结构的稳固,不仅加强了新老华裔移民之间的联系,也避免了社区的贫民化和社会隔离,让居住其中的社会经济背景低下的华裔移民得以通过唐人街取得向上社会流动的成功。这在其他族裔的都市社区中相对少见。

## 族裔社区功能发生转变

传统华裔社团随时代变迁调整步伐,新型华裔移民组织开始在唐人街内外崛起。不少华社组织融合美国与华人文化于一身,成为保护唐人街免受资本侵蚀的重要力量。

“许多唐人街位于城市中心,地理位置优越,常受到房地产发展的威胁。”周敏表示,在这一方面,社区的民权组织会对房地产资本的投入起到一定制约作用。再加之当地相关立法的支持,都对保护唐人街有所助益。

对于美国华人而言,唐人街已经逐渐失去作为“聚集地”的功能,但在文化上仍保持其族裔特性。今天的唐人街既是美国的主要华人社区模式之一,也是美国多元化文化中不可或缺的重要组成部分。

“对今天的华裔移民,唐人街的功能已经转变。经济上,唐人街从过去的华人传统聚居区转为观

光区、商业区;文化上,唐人街的功用多表现为高度集中代表中华文化的活动区域;政治上,为争取华裔选民的支持,美国各级政府官员竞选人会到唐人街访问拉票。”令狐萍说。

唐人街的社会结构支持着族裔经济,而活跃的族裔经济活动也反过来支撑着唐人街经济的持续发展。周敏指出,许多代表中华文化的活动如传统节庆、舞龙舞狮、文化街市等,如今仍多在唐人街举办,展现了华人组织为提升华人文化形象作出的努力。

## 长久发展具有稳固基础

从单一的和相对封闭的居住区到观光区、商业区,转型让唐人街找到新发展路径,但也让其在疫情中遭受重创。

旅游业的停滞带走了国际游客,小企业纷纷关门歇业,许多商户只能靠政府补贴维持生活。加之唐人街住户日益减少,许多人困惑于未来美国唐人街是否还有存活之路。

对于唐人街的未来发展,周敏表示乐观。

“尽管疫情严峻,仍有很多华裔商家不坐以待毙,他们另辟蹊径。如中餐馆转做外卖,部分商店的业务也在向线上业务方面转型,看起来效果还不错。”

周敏认为,整个美国社会都受到了疫情的影响。唐人街已经形成了稳固的社会、经济结构基础,而且有长久逆境前行、夹缝求生的丰富经验。在疫情好转、经济恢复之后,恢复正常指日可待。

(中国新闻网)



美国纽约市民在唐人街一家老餐厅用餐

# 中医药助力匈牙利抗击新冠疫情

□ 袁亮



“新冠疫情暴发以来,我们把中医门诊放到‘云端’,安排大夫24小时值班,为的就是在疫情这个特殊时期,第一时间满足患者在中医药方面的需求。中医这扇‘永不关闭的窗口’让匈牙利乃至中东欧地区民众增强了战胜疫情的信心。”中东欧中医药学会会长、匈牙利岐黄中医药中心负责人陈震日前对媒体表示。

匈牙利岐黄中医药中心接诊的患者不仅来自匈牙利,还包括其他中东欧国家,甚至远至中东地区。陈震说:“据我们初步统计,一年多来匈牙利岐黄中医药中心

通过‘云端’已接诊了5000至6000名新冠患者。”

陈震还是匈牙利东方国药集团董事长,该集团在匈牙利首都布达佩斯拥有一家符合欧盟标准的中药制药厂。他表示,中药抗疫的受欢迎度,在当地中药需求量猛增中可见一斑。疫情期间,他们制药厂加班加点,生产的与治疗新冠肺炎有关的中药已销售近千万包。

在匈牙利疫情暴发初期,当地华人中医师在首都布达佩斯“煮大锅中药”,免费为当地民众及华人提供增强免疫力的汤药。在布达佩斯唐人街的一些餐厅,

匈牙利东方国药集团免费提供“化湿防瘟饮”,帮助人们增强免疫力。

中医药之所以能在匈牙利抗击疫情中发挥独特作用,是因为早在疫情暴发之前,匈牙利民众就对中医药广泛认可。近年来,中医药的疗效日益得到国际社会认可和接受,中医药文化在匈牙利的影响力也不断增强。2015年,匈牙利人力资源部颁布了有关中医药行医从业人员资格认定等相关规定,为中医在匈牙利合法行医奠定了法律基础。

2019年10月11日,匈牙利

举办了首个“世界中医药日”庆祝活动,来自中国和中东欧国家的百余名中医药专家及中医爱好者出席。匈牙利人力资源部国务秘书雷特瓦里·本采在活动上致辞说,中医药是世界人民的共同财富,是人类文明的结晶。

同年11月,第十六届世界中医药大会暨“一带一路”中医药学术交流活动在匈牙利首都布达佩斯举行,来自30多个国家和地区的近800名中医药行业代表与会,就中医药传承与创新、中医人才培养等问题展开交流。此次大会进一步提升了中医药文化在匈

牙利的影响力。

匈牙利前总理迈杰希·彼得充分肯定中医药在抗击新冠疫情中发挥的作用。他说:“中医药能帮助人们解决问题,因为它能因人而异进行针对性治疗。中西医结合能帮助患者摆脱病痛,抗击新冠疫情。”

“中医药本来就已在匈牙利扎下了根,有良好的群众基础。经过此次疫情,构建人类卫生健康共同体意义更加凸显,希望以此为契机加大中医药国际交流,擦亮中医药的‘国家名片’,为人类健康带来更大福祉。”陈震说。  
(新华国际)